



**Practice With Us!**

# **NDỊ MADỤ**

# **NO N'ỤLO**

Onye dere akwu kwua bu: Ndid Egeonuigwe

Onye gosiri akwu kwua bu: Frankiluz Guzmán-Moyer

Onye duzu akwu kwua bu: Catherine Crowley

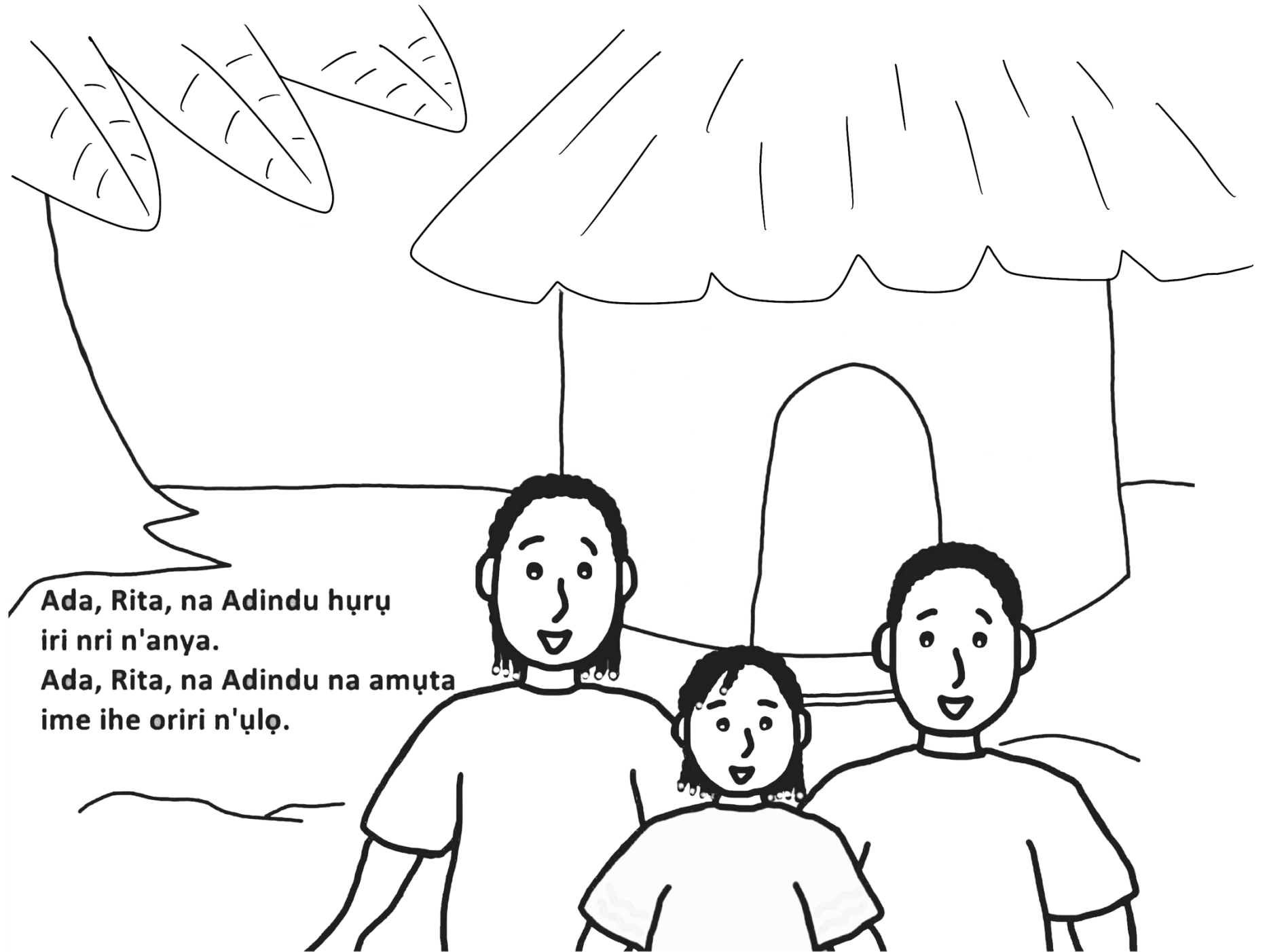
Supported by: Smile Train



**Biko bia ka anyi noko**

**T D**

Catherine Crowley, Director  
Teachers College, Columbia University



**Ada, Rita, na Adindu hụrụ  
iri nri n'anya.**

**Ada, Rita, na Adindu na amụta  
ime ihe oriri n'ụlọ.**

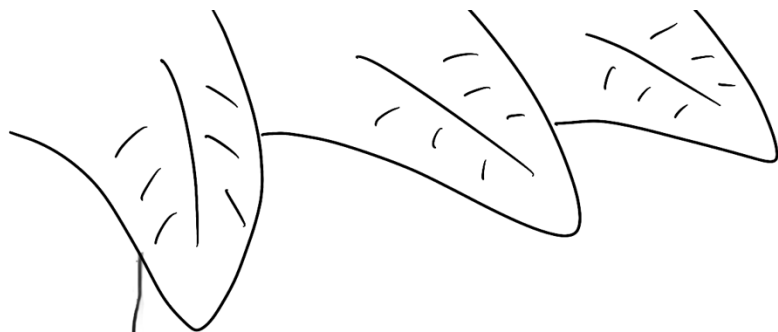


**Mama, Daddy, Ada, Rita,  
na Adindu iru ahĩa.**





Ada, Rita, na Adindu hụrụ ndi ulo.  
Ndị ọlụ n'ewe iwe. Ndị ọlụ tara ahụ.  
Ha nwere ọtụtụ ụmụ. Ha tara ahụ.  
Ha na ndi muru ha n'arụ ọlụ.



**Ọ na ewute Ada, Rita,  
na Adindu na ọlụ dị taa.**



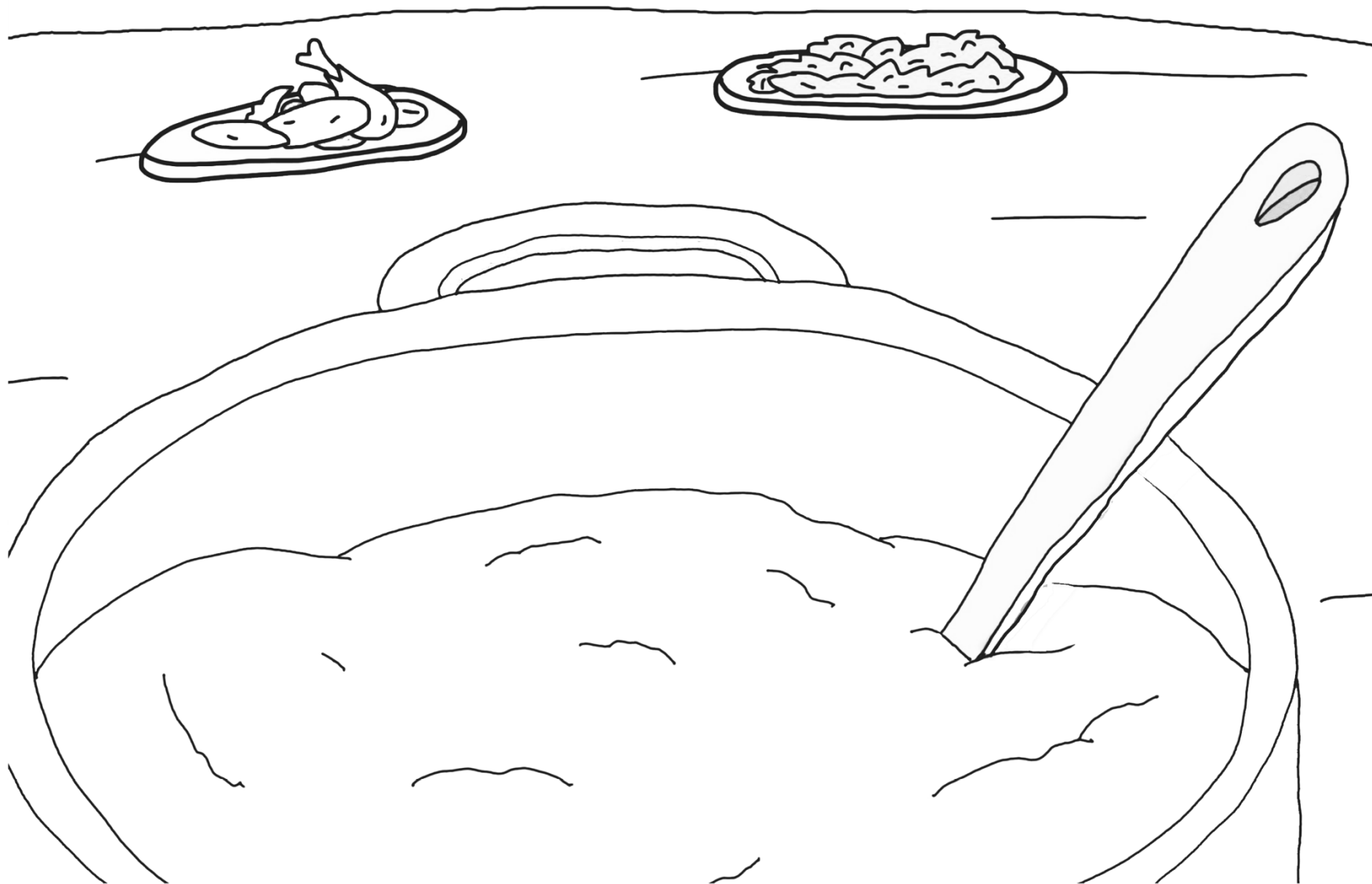
**Ha laa n'ulo tinye tɔlɔtolo  
tɔrɔ ɔtɔ n'ime ite.**



**Ha tinye dodo.**



Ha nưự ựtọ tọlọtolo na dodo.  
Ọ dị nma na tọrọ ựtọ.





**Na Monday, Ada, Rita, na Adindu  
wetara mmiri, tɔlɔtolo, na dodo na ahja.**



"Ūtūtū ọma ndị m. Were nu  
tọlọtolo, dodo, na mmiri.  
Ọ e mere ya na ihụ nanya."





**Ndị madu na hụrụ na  
tọtoto n'dodo ahu tọrọ ụtọ  
Ndị ọlụ na ańụlị ọñụ.**







Ha dara Ada, Rita,  
na Adindu oma.

"Daalu Ada!"

"Daalu Rita!"

"Daalu Adindu!"

Ututu niile, Ada, Rita,  
na Adindu wetara nri  
na ahia. Ndi mmadu  
huru iri nri n'anya.





**Mama na Daddy hụrụ  
Ada, Rita, na Adindu.**

**Mama, Daddy, Ada,  
Rita, na Adindu maara  
na ọlụ a mma.**



**Hu ndi madu no na ulo n'anya.**

(English Translation)

# The People at Home

Written by: Ndidi Egeonuigwe

Illustrated by: Frankiluz Guzmán-Moyer

Directed by: Catherine Crowley

Ada, Rita, and Adindu love to eat.

Ada, Rita, and Adindu learn to make food at home.

Mommy, Daddy, Ada, Rita, and Adindu reach the market.

Ada, Rita, and Adindu see workers.

The workers are sad. The workers are very skinny. They have many children.

They are very skinny. They work with their parents.

It bothers Ada, Rita, and Adindu that the workers are skinny.

They go home and add tasty turkey into the pot.

They add plantain.

They taste the turkey and plantain.

It is good and tasty.

On Monday, Ada, Rita, and Adindu bring water, turkey, and plantain to the market.

“Good Morning my people. Take the turkey, plantain, and water. It was made with love.”- Ada

The people see the tasty turkey and the plantain. The workers rejoice.

They embrace Ada, Rita, and Adindu.

“Thank you Ada Ada!” “Thank you Rita!” “Thank you Adindu!”

Every morning, Ada, Rita, and Adindu bring food to the market. The people love to eat.

Mommy and Daddy see Ada, Rita, and Adindu.

Mommy, Daddy, Ada, Rita, and Adindu know that this work is good.

Love the people close to home.

# Cleft Palate Speech Tutorial Project

Director: Catherine Crowley, CCC-SLP, J.D., Ph.D.

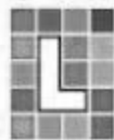
Director: Miriam Baigorri, CCC-SLP, M.S., M.Phil.

Copyright Teachers College, Columbia University 2016

[Leadersproject.org](http://Leadersproject.org)

For information: [crowley@tc.columbia.edu](mailto:crowley@tc.columbia.edu)

Creative Commons Attribution-Non-Commercial-NoDerivs 3.0



**LEADERSPROJECT**  
TEACHERS COLLEGE • COLUMBIA UNIVERSITY

